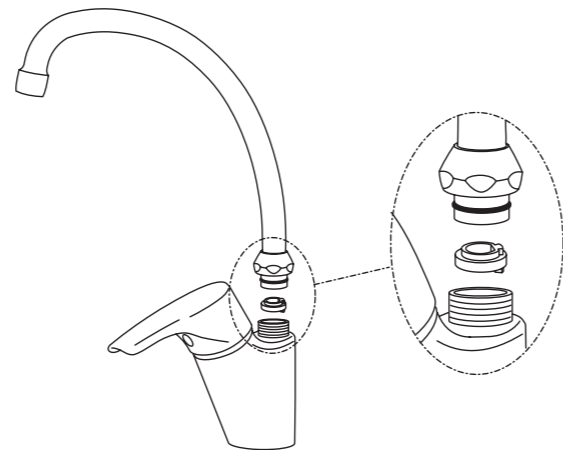
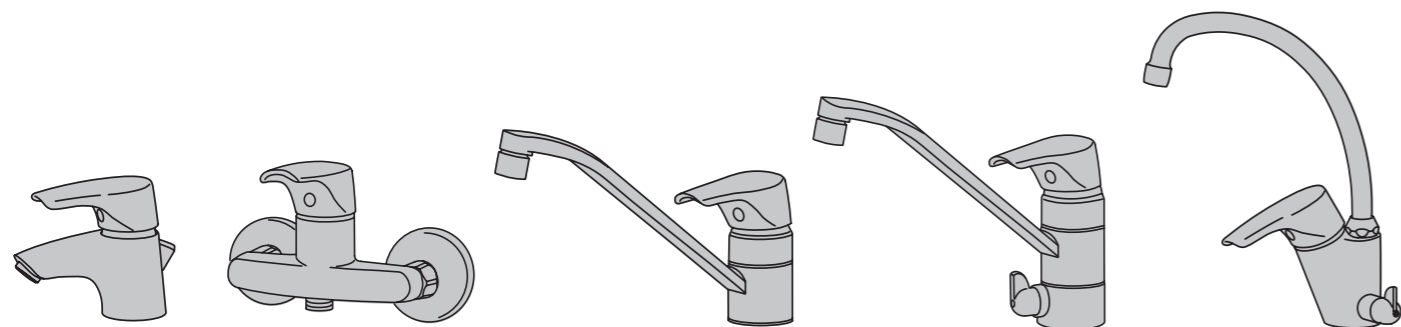
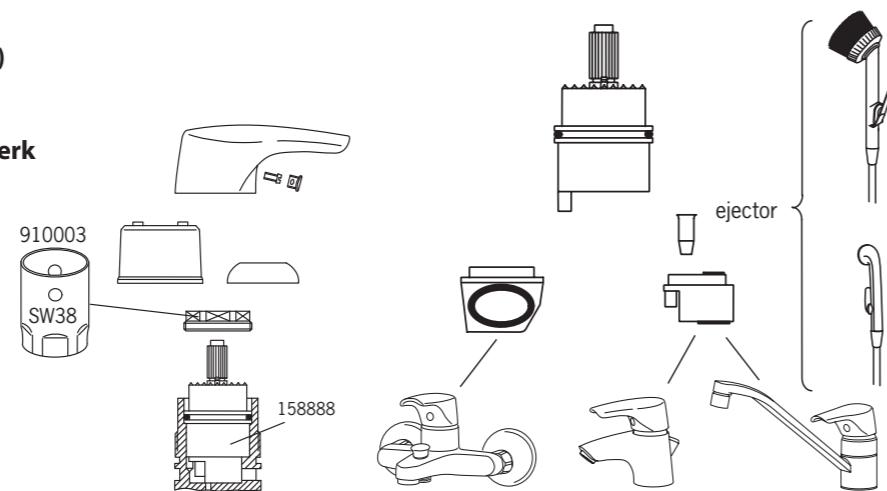


- DE Montage Auslauf
- GB Spout installation
- DK Montering af tud
- EE Jooksutoru paigaldamine
- FI Juoksuputken asennus
- NL Installatie uitloop
- FR Montage du bec
- IT Montaggio bocca
- LV Iztekas uzstādīšana
- NO Montering av utloppspip
- PL Instalacja wylewki
- RU Установка излива
- SE Montering av tut
- SK Inštalácia výtokového ramena
- CZ Instalace výtokového ramene

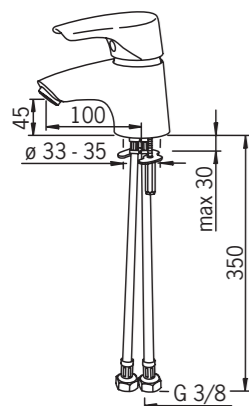


- DE Ein- und Ausbau der Kartusche
- GB To change the cartridge
- DK Udskiftning af reguleringskassette (unit)
- EE Seadeosa vahetus
- FI Säätöosan vaihto
- NL Vervangen van het keramische binnenwerk
- FR Montage et démontage de la cartouche
- IT Montaggio della cartuccia
- LV Regulēšanas mehānisma kasetes maiņa
- LT Valdanciosios kasetės pakeitimas
- NO Skifting av kassett
- PL Wymiana modułu sterującego
- RU Замена регулировочного блока
- SE Byte av kassett
- SK Výměna kartuše
- CZ Výměna kartuše

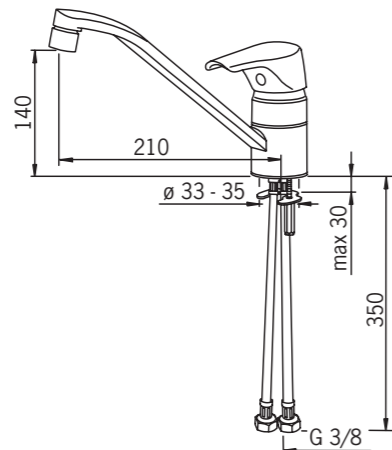


Oras Saga

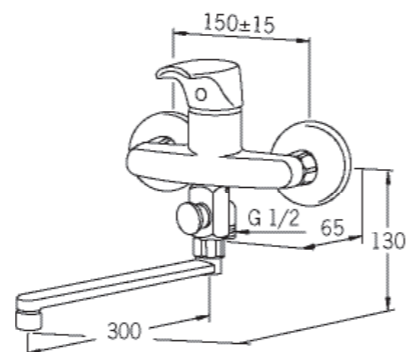
1910F
Oras Saga для умывальник



1930F
Oras Saga для кухни



1942Y
Oras Saga для ванны и душа



Installation and Maintenance Guide

Oras Saga



Oras develops, manufactures and markets user-friendly and innovative faucet systems and the related valves and modules. The design and technical solutions of our products are driven by user-friendliness. Oras is the Nordic market leader and one of the Europe's largest manufacturers of faucets. The Oras Group has production facilities in Finland, Poland, and Norway. A large and versatile collection and alternatives for different purposes enable you to find the right faucet for every purpose. For the further details please apply to Oras web site at www.oras.com

Det Norske Veritas Certification OY/AB certifies that the Quality Management System of Oras Oy in Rauma Finland, conforms to the ISO 9001:2000 and the Environmental Management System to the ISO 14001:2004 standard. The certificates are valid for development, manufacture, marketing, sales and after sales services of faucets, accessories and valves.



Water Is Worth Loving.

The TÜV CERT Certification Body of TÜV NORD Zertifizierungs- und Umweltgutachter Gesellschaft mbH certifies that Oras Olesno Sp. z o.o. in Olesno Poland has established and applies Quality and Environmental Management System for manufacture, storage, marketing, sales and after sales services of faucets, valves and accessories. Proof has been provided that the requirements according to ISO 9001:2000 and ISO 14001:2004 are fulfilled.

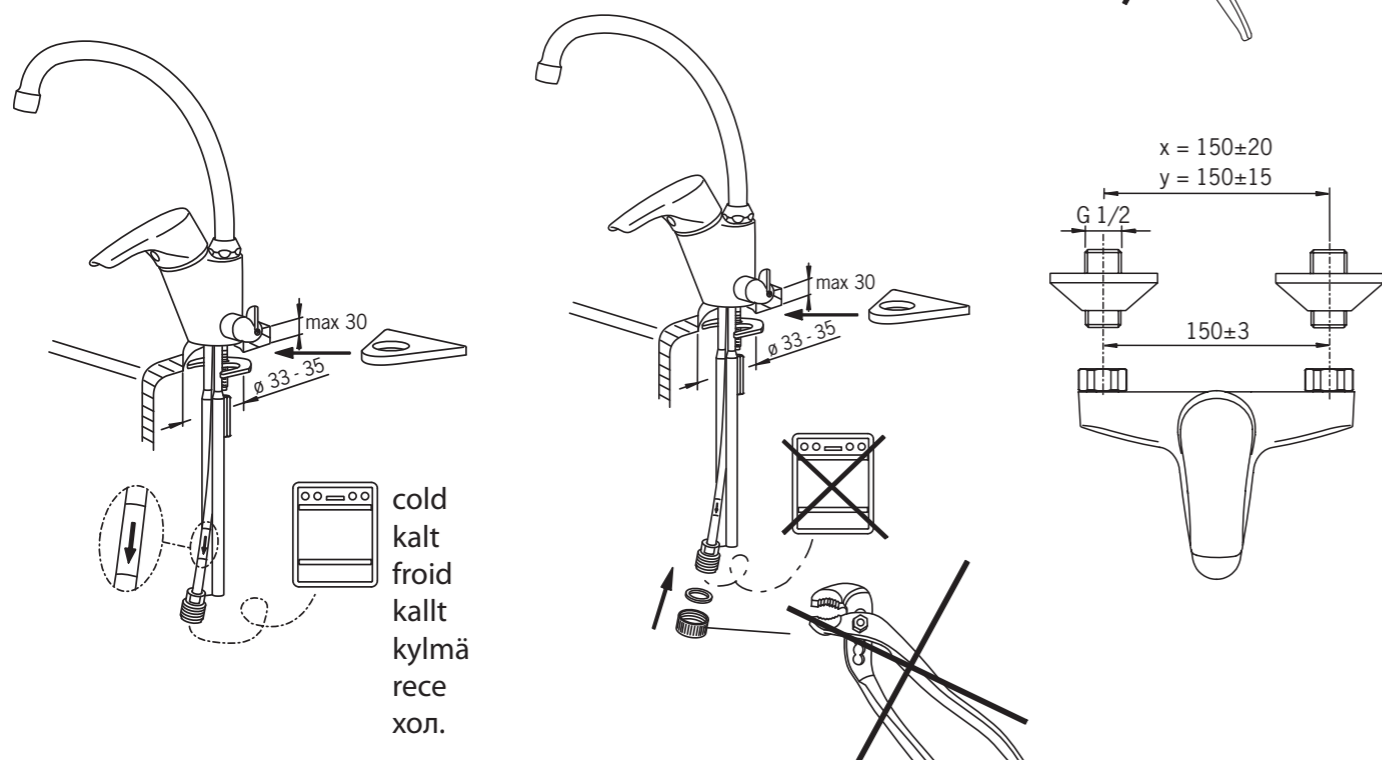
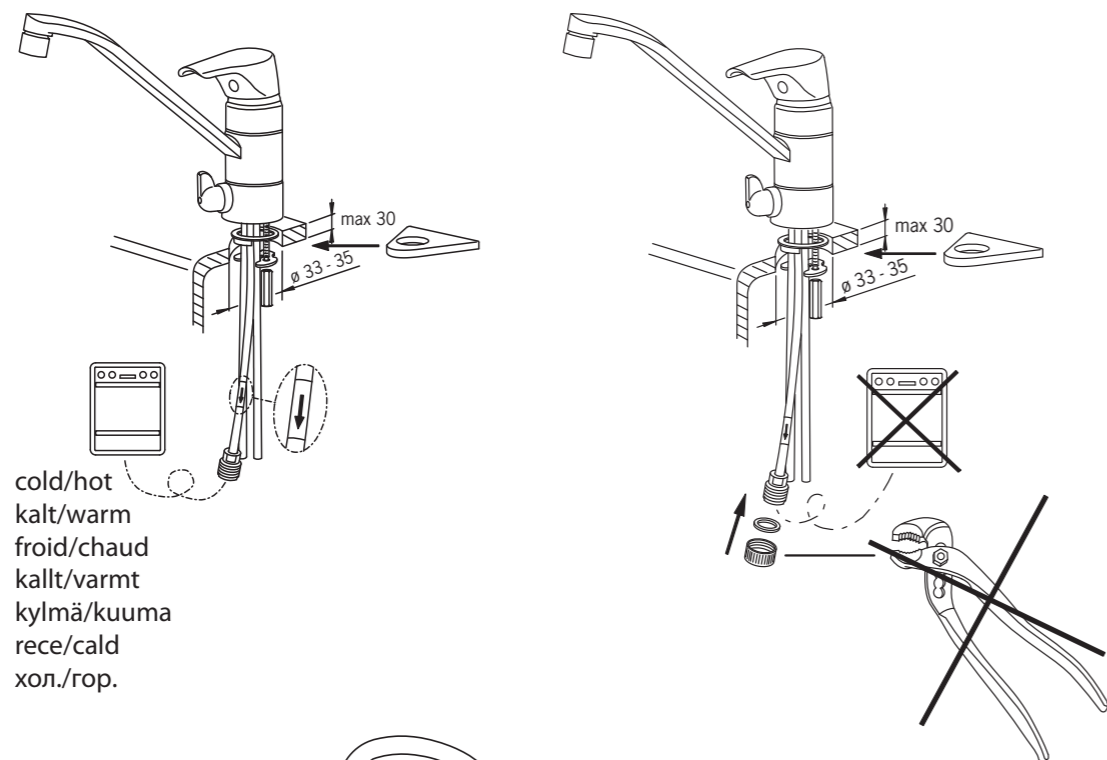
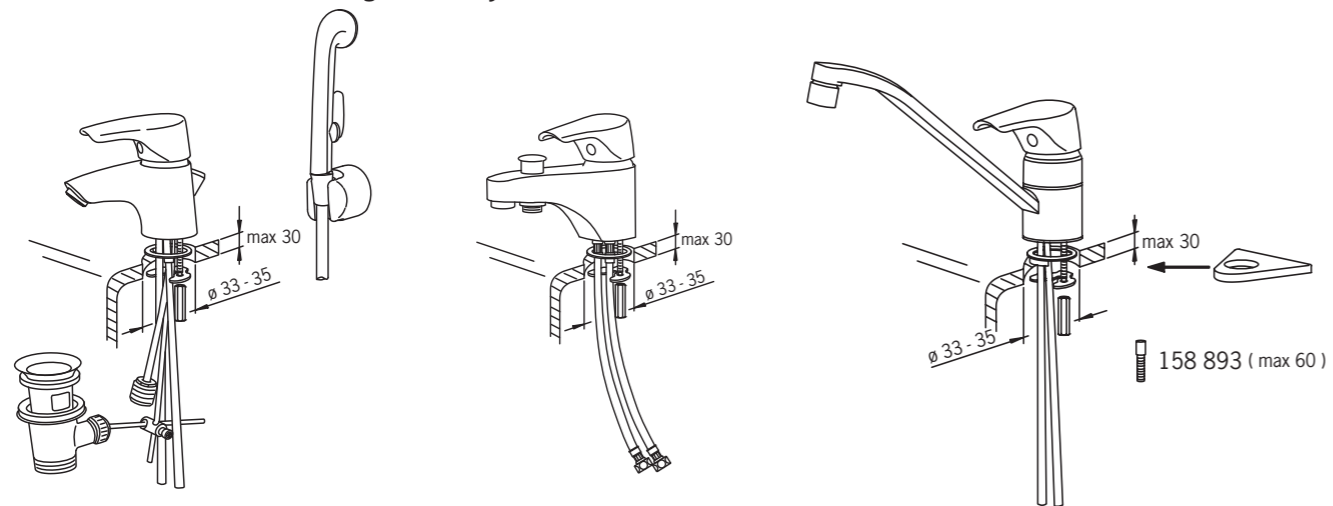


ORAS LTD
Isometsäntie 2, P.O. Box 40
FI-26101 Rauma
Finland
Puh. +358 (0)2 83 161
Fax +358 (0)2 831 6300
Info.Finland@oras.com

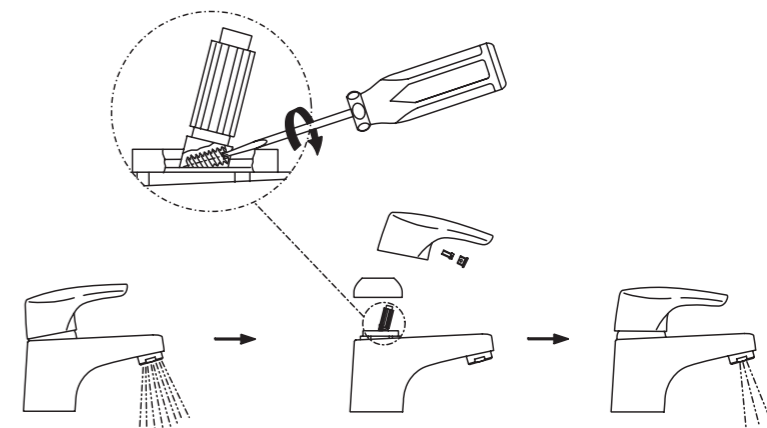


www.oras.com

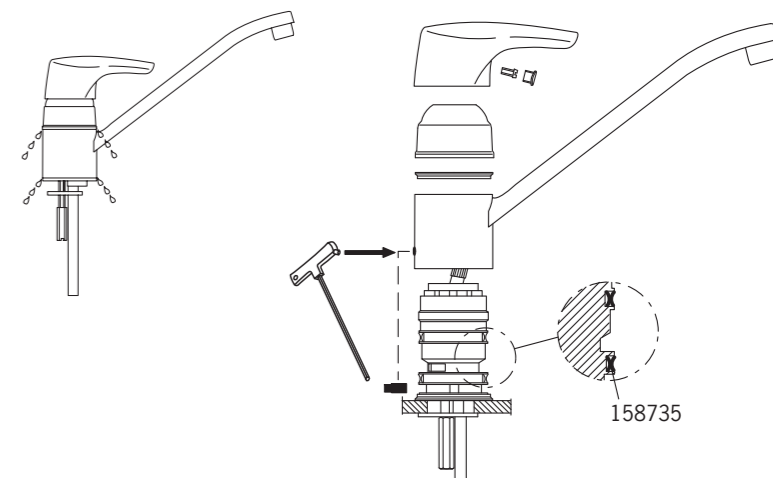
• Montage • Installation • Installation • Montaje • Paigaldus • Asennus • Installatie • Installation • Montaggio
 • Montāža • Montavimas • Montering • Instalacja • Установка • Installation • Inštalácia • Montáž •



- DE Bergenzung der Durchflußmenge
- GB Limiting the flow rate
- DK Begrænsning af vandmængden
- EE Vooluhulga piiramine
- FI Virtaaman rajoitus
- NL Begrenzing van de doorstroomhoeveelheid
- FR Limitation du débit
- IT Limitazione della portata
- LV Ūdens plūsmas ierobežošana
- LT Vandens srovės reguliavimas
- NO Begrensning av vannmengden
- PL Ograniczenie wielkości strumienia
- RU Регулирование потока
- SE Flödesbegränsning
- SK Obmedzenie prietoku
- CZ Omezení průtoku



- DE Austausch der Auslaufdichtungen
- GB Changing the spout's seals
- DK Udskiftning af svingtudens pakninger
- EE Jooksutoru tihendite vahetamine
- FI Juoksututken tiivisteiden vaihto
- NL Lippendichtingen vervangen
- FR Remplacement des joints de bec
- IT Sostituzione delle guarnizioni delle bocce
- LV Iztekas un blīvlēgu maiņa
- LT Snapelio tarpinių pakeitimas
- NO Utbyte av manschettpackningar
- PL Wymiana uszczeltek wylewki
- RU Замена прокладок сливной трубы или замена сливной трубы
- SE Bytting av svingtutens pakninger
- SK Výmena tesnení
- CZ Výměna těsnění



- DE Umstellung auf Warmwasseranschluß
- GB Changing for hot water
- DK Omstilling til varmt vand
- EE Paigaldamine külma vee asendisse
- FI Muuttaminen kuumalle vedelle
- NL Changelement pour arrivée eau chaude
- FR Valvole per lavastoviglie o lavatrici
- IT Per miscelatore per lavello
- LV Krano nustatymas karštam vandeniui
- LT Ventilio nustatymas karštam vandeniui
- NO Omstilling til varmt vann
- PL Zmiana na ciepłą wodę
- RU Перенастройка на подачу горячей вод
- SE Omställning till varmt vatten
- SK Prestavenie na teplú vodu
- CZ Přestavení na horkou vodu

